

A בס"ד

Intro

Today we will learn בע"ה of דף יא of עבודה זרה
Some of the topics we will learn about include.

יום הלידה

The Roman's worshiped עבודה זרה on the current emperor's birthday.

יום המיתה

The Roman's worshiped עבודה זרה on the anniversary of the emperor's death.

And there is a Machlokes וחכמים רבי יהודה in whether this applies only to

מיתה שיש בה שריפה

If they burned the emperor's belongings,

OR even to

אין בה שריפה

If they did not burn the emperor's belongings.

שורפין על המלכים

ולא מדרכי האמורי

The Jews are permitted to burn the personal items of their deceased king, and this is not considered the ways of the גוים.

עוקרין על המלכים

ואין בו משום דרכי האמורי

After the King's death, the Jews are permitted to cut the sinews of the horse's leg, and there is no concern for the Issur בעלי חיים and בל תשחית.

B The Mishnah mentions several אידיהן של עובדי כוכבים in which

אינו אסור אלא אותו היום

ואותו האיש בלבד

The prohibition not to deal with עכו"ם applies only on that day but not on the preceding and following days;

And only to that specific person, but not to others;

Because these are celebrations of an individual's private occasions, and therefore, of lesser significance;

עוד אחרת יש להם ברומי

אחת לשבעים שנה

The Roman holiday that they celebrate only once in seventy years,

חמשה בתי עבודת כוכבים

קבועין הן

There are five cities that have established places of עבודה זרה

that worship עבודה זרה on every day, and therefore

Jews are always forbidden to deal with them.

בגולה

אינו אסור אלא יום אידם בלבד

Outside Eretz Yisroel the Issur משא ומתן applies only on the day of the actual holiday but not on the preceding and following days

A

יום הלידה

יום המיתה

רבי יהודה וחכמים Machlokes

מיתה שיש בה שריפה

If they burned the emperor's belongings, or even to

אין בה שריפה

שורפין על המלכים

ולא מדרכי האמורי

עוקרין על המלכים

ואין בו משום דרכי האמורי

B

Several אידיהן של עובדי כוכבים in which

אינו אסור אלא אותו היום

ואותו האיש בלבד

עוד אחרת יש להם ברומי

אחת לשבעים שנה

חמשה בתי עבודת כוכבים

קבועין הן

בגולה

אינו אסור

אלא יום אידם בלבד

1 So, let's review ...

The Gemara in the previous Daf elaborated on the close relationship of the Roman emperor אנטונינוס and רבי.

Upon which the Gemara cites the following Pasuk; ויאמר ה' לה שני גוים בבטנך ורבקה was told that the two children she's carrying represent two nations.

אל תקרי גוים
אלא גיים

The word is pronounced שני גוים, two nations, but is written in the Torah as שני גיים, two leaders, and this refers specifically to

אנטונינוס ורבי
שלא פסקו מעל שולחנם
לא חזרת ולא קישות ולא צנןן

לא בימות החמה ולא בימות הגשמים
During all seasons they served חזרת, lettuce, קישות, cucumbers, and צנןן, radish, to help their digestion. As Tosfos explains

שהיו מרבים סעודת שלחנם
Because they always held large feasts, since they were both very wealthy.

=====

1

אנטונינוס - רבי

ויאמר ה' לה שני גוים בבטנך

אל תקרי גוים - אלא גיים

The word is pronounced שני גוים, two nations, but is written in the Torah as שני גיים, two leaders, and this refers specifically to

אנטונינוס ורבי

שלא פסקו מעל שולחנם
לא חזרת ולא קישות ולא צנןן
לא בימות החמה ולא בימות הגשמים

During all seasons they served חזרת, lettuce, קישות, cucumbers, and צנןן, radish, to help their digestion.

As Tosfos explains

שהיו מרבים סעודת שלחנם
Because they always held large feasts, since they were both very wealthy.

2 The Gemara continues to explain the Mishnah of אידיהן של עובדי כוכבים

ויום הלידה
ויום המיתה
דברי רבי מאיר
דברי רבי מאיר says the Romans worship זרה on the current emperor's birthday, and on the anniversary of his death during the reign of his son.

Regarding יום המיתה,
The חכמים disagree and say that it depends:

כל מיתה שיש בה שריפה
יש בה עבודת כוכבים
ושאין בה שריפה
אין בה עבודת כוכבים

If they burn the emperor's belongings, they also worship עבודה זרה.

If they don't burn the emperor's belongings, they do not worship עבודה זרה.

2

From the previous Mishnah. . .

אידיהן של עובדי כוכבים
ויום הלידה - ויום המיתה
דברי רבי מאיר

דברי רבי מאיר says the Romans worship זרה on the current emperor's birthday, and on the anniversary of his death during the reign of his son.

Regarding יום המיתה,
The חכמים disagree and say that it depends:

ושאין בה שריפה אין בה עבודת כוכבים	כל מיתה שיש בה שריפה יש בה עבודת כוכבים
---	--

If they don't burn the emperor's belongings, they do not worship עבודה זרה.

If they burn the emperor's belongings, they also worship עבודה זרה.



3 The Gemara initially assumes that the Machlokes depends on whether the שריפה was done for עבודה זרה.

However, the Gemara rejects this approach from the following Braisa:

שורפין על המלכים ולא מדרכי האמורי

The Jews are permitted to burn the belongings of their deceased king, and this is not considered the ways of the גוים.

ואי חוקה היא
אנן היכי שרפינן
והכתיב ובחוקותיהם לא תלכו

If the Romans do this for עבודה זרה, how can we do this? We are certainly forbidden to follow in their ways?

Therefore, the Gemara explains as follows:

אלא דכ"ע שריפה לאו חוקה היא
אלא חשיבותא היא

All agree that שריפה was not done for עבודה זרה, but rather to show honor to the deceased emperor. And the Machlokes is as follows:

holds רבי מאיר
לא שנא מיתה שיש בה שריפה
ולא שנא מיתה שאין בה שריפה
פלחי בה לעבודת כוכבים

Even if they did not perform שריפה, they consider his death a great loss, and they worship עבודה זרה

While the חכמים hold

מיתה שיש בה שריפה
חשיבא להו ופלחי בה
ושאין בה שריפה
לא חשיבא ולא פלחי בה

If they do שריפה, it's because they consider his death a great loss, and therefore they worship עבודה זרה.

If they do not do שריפה, it's because they do not consider his death a great loss, and therefore they do not worship עבודה זרה

=====

3 The Gemara initially assumes that the Machlokes depends on whether the שריפה was done for עבודה זרה.



בריישא

שורפין על המלכים
ולא מדרכי האמורי

The Jews are permitted to burn the belongings of their deceased king, and this is not considered the ways of the גוים.

ואי חוקה היא
אנן היכי שרפינן
והכתיב ובחוקותיהם לא תלכו

If the Romans do this for עבודה זרה, how can we do this? We are certainly forbidden to follow in their ways?

אלא דכ"ע
שריפה לאו חוקה היא
אלא חשיבותא היא

All agree that שריפה was not done for עבודה זרה, but rather to show honor to the deceased emperor.

And the Machlokes is as follows:

holds רבי מאיר
לא שנא מיתה שיש בה שריפה
ולא שנא מיתה שאין בה שריפה
פלחי בה לעבודת כוכבים

Even if they did not perform שריפה, they consider his death a great loss, and they worship עבודה זרה

The חכמים hold
מיתה שיש בה שריפה
חשיבא להו ופלחי בה
ושאין בה שריפה
לא חשיבא ולא פלחי בה

If they do שריפה, it's because they consider his death a great loss, therefore they worship עבודה זרה.

If they do not do שריפה, it's because they do not consider his death a great loss, therefore they do not worship עבודה זרה





4 The Gemara now elaborates on the previously mentioned Braisa:

שורפין על המלכים

ואין בו משום דרכי האמורי

Because the Pasuk states that ירמיהו הנביא said to צדקיהו

המלך

בשלום תמות

ובמשרפות אבותיך המלכים... ישרפו לך

וכשם ששורפין על המלכים

כך שורפין על הנשיאים

They also burn the belongings of the Nasi upon his passing.

ומה הם שורפין על המלכים

מיטתן וכלי תשמישן

And they burn only his bed, clothing and personal effects.

4 The Gemara elaborates on the previously Braisa:

ברייטא

שורפין על המלכים
ולא מדרכי האמורי

Because the Pasuk states

that צדקיהו המלך said to ירמיהו הנביא

בשלום תמות

ובמשרפות אבותיך המלכים...

ישרפו לך

ומה הם שורפין

על המלכים

מיטתן

וכלי תשמישן

And they burn
only his bed, clothing
and personal effects.

וכשם ששורפין

על המלכים

כך שורפין על

הנשיאים

They also burn
the belongings of the Nasi
upon his passing.

5 And accordingly, the following two Breisos must also refer to כלי תשמישן:

1.
The Braisa that states
עוקרין על המלכים
ואין בו משום דרכי האמורי
After the King's death the Jews are permitted to cut the sinews of the horse's leg. This must be referring to
סוס שרכב עליו
The horse that the king rode on.

2.
And the Braisa that states
עיקור שיש בה טריפה אסור
ושאין בה טריפה מותר
Regarding a Kosher animal such as a calf, they are forbidden to cut the sinews in an area where the animal becomes Treif. They are only permitted to cut the sinews in the lower portion of the leg, where the animal remains kosher.
This Braisa must be referring to
בעגלה המושכת בקרון
The calf that pulled the king's chariot.

And as Tosfos adds;
There is no concern for the Issur של תשחית, because
כיון דלכבודו של מלך עושין כן
אין כאן השחתה
Since they do this to honor the king, this is not considered a waste.
And there is also no concern for the Issur בעלי חיים, because
שאני כבוד המלך שהוא כבוד לכל ישראל
ואתי כבוד רבים ודחי צער בעלי חיים
Since this was an also an honor for all the Yidden, the honor of the public overrides the Issur of בעלי חיים.
=====

5 And accordingly, the following two Breisos must also refer to כלי תשמישן:

- 1 -

The Braisa that states
**עוקרין על המלכים
ואין בו משום דרכי האמורי**

After the King's death the Jews are permitted to cut the sinews of the horse's leg.

This must be referring to
סוס שרכב עליו

The horse that the king rode on.

- 2 -

And the Braisa that states
**עיקור שיש בה טריפה אסור
ושאין בה טריפה מותר**

Regarding a Kosher animal such as a calf, they are forbidden to cut the sinews in an area where the animal becomes treif.

They are only permitted to cut the sinews in the lower portion of the leg, where the animal remains kosher.

This must be referring to
בעגלה המושכת בקרון

The calf that pulled the king's chariot.

And as Tosfos adds;
There is no concern for the Issur של תשחית, because

**כיון דלכבודו של מלך עושין כן
אין כאן השחתה**

Since they do this to honor the king, this is not considered a waste.

And there is also no concern for the Issur בעלי חיים, because
**שאני כבוד המלך שהוא כבוד לכל ישראל
ואתי כבוד רבים ודחי צער בעלי חיים**
Since this was an also an honor for all the Yidden, the honor of the public overrides the Issur of בעלי חיים.

6 The Mishnah now teaches about several אידיהן של עובדי עכו"ם in which אינו אסור אלא אותו היום ואותו האיש בלבד
 The prohibition not to deal with עכו"ם applies only on that day but not on the preceding and following days;
 And only to that specific person, but not to others;
 Because the following are celebrations of an individual's private occasions, and therefore, of lesser significance;

The עכו"ם would worship עבודה זרה on the following days:

1. יום תגלחת זקנו ובלוריתו
 On the day he shaved off his beard, and on the day that he shaved off the hair in the back of his head, which he purposely let grow for this rite. Rashi says this was usually done once a year.
2. And
 ויום שעלה בו מן הים
 On the day he returned from overseas.
3. And
 ויום שיצא מבית האסורין
 On the day he was released from prison.
4. And
 ועכו"ם שעשה משתה לבנו
 On the day of his son's wedding.

6 *Several*
אידיהן של עובדי עכו"ם
in which
אינו אסור אלא אותו היום
ואותו האיש בלבד

*The prohibition not to deal with עכו"ם applies only on that day but not on the preceding and following days;
 And only to that specific person.*

Because the following are celebrations of an individual's private occasions, and therefore, of lesser significance;

The עכו"ם would worship עבודה זרה on the following days:

- 1 -

יום תגלחת זקנו
ובלוריתו

On the day he shaved off his beard, and on the day that he shaved off the hair in the back of his head, which he purposely let grow for this rite.

Rashi says this was usually done once a year.

- 2 -

יום שעלה בו מן הים

On the day he returned from overseas.

- 3 -

יום שיצא מבית האסורין

On the day he was released from prison.

- 4 -

ועכו"ם שעשה משתה לבנו

On the day of his son's wedding.

7 אמר רב יהודה אמר שמואל
 עוד אחרת יש להם ברומי
 אחת לשבעים שנה
 There is another holiday in Rome, which they celebrate
 only once in seventy years.
 מביאין אדם שלם
 ומרכיבין אותו על אדם חוגר
 They have a lame person carry a healthy person, to depict
 יעקב, who was lame, carrying עשיו; and
 ומלבישין אותו בגדי אדם הראשון
 ומניחין לו בראשו קרקיפלו של רבי ישמעאל
 The healthy person wore אדם הראשון's garments, and on
 his head, he wore the facial skin of גדול, which they removed when he was killed. And
 ותלו ליה בצואריה מתקל ר' זוזא דפיזא
 ומחפין את השווקים באינך
 From the healthy person's neck, they hung a rare precious
 stone weighing 200 Zuz, and the streets were covered with
 other precious stones.

And they would announce
 סך קירי פלסתר
 אחוה דמרנא זייפנא
 The lord's prophecy regarding the final redemption is
 false, of יעקב the brother of our leader עשיו who deceived
 him of the ברכות.
 מאי אהני לרמאה ברמאותיה
 ולזייפנא בזייפנותיה
 ברכות did not benefit from deceiving עשיו of the ברכות.
 And they would conclude
 ווי לדין
 כד יקום דין
 Woe is to עשיו, when יעקב will rise to power.

The Gemara explains that the Mishnah did not mention
 this holiday, because
 דאיתא בכל שתא ושתא קחשיב
 דליתא בכל שתא ושתא לא קחשיב
 The Mishnah only mentioned holidays that were celebrat-
 ed every year, while this holiday was celebrated only once
 in seventy years.
 =====

7 אמר רב יהודה אמר שמואל
**עוד אחרת יש להם ברומי
 אחת לשבעים שנה**
 There is another holiday in Rome,
 which they celebrate only once in seventy years.
**מביאין אדם שלם
 ומרכיבין אותו על אדם חוגר**
 They have a lame person carry a healthy person,
 to depict יעקב, who was lame, carrying עשיו; and
**ומלבישין אותו בגדי אדם הראשון
 ומניחין לו בראשו קרקיפלו
 של רבי ישמעאל**
 The healthy person wore אדם הראשון's garments,
 on his head he wore the facial skin of גדול, which they removed when he was killed. And

**ותלו ליה בצואריה
 מתקל ר' זוזא דפיזא
 ומחפין את השווקים באינך**
 From the healthy person's neck,
 they hung a rare precious stone weighing 200 Zuz,
 and the streets were covered with other precious stones.

And they would announce
**סך קירי פלסתר
 אחוה דמרנא זייפנא**
 The prophecy regarding the final redemption is false,
 of עשיו the brother of our leader יעקב
 who deceived him of the ברכות.
**מאי אהני לרמאה ברמאותיה
 ולזייפנא בזייפנותיה**
 ברכות did not benefit from deceiving עשיו of the ברכות.

And they would conclude
**ווי לדין
 כד יקום דין**
 Woe is to עשיו, when יעקב will rise to power.

The Gemara explains
 the Mishnah did not mention this holiday, because
**דאיתא בכל שתא ושתא
 קחשיב
 דליתא בכל שתא ושתא
 לא קחשיב**
 The Mishnah only mentioned holidays
 that were celebrated every year, while this holiday
 was celebrated only once in seventy years.



8

says רב חנן בר רב חסדא אמר רב
 חמשה בתי עבודת כוכבים
 קבועין הן
 There are five cities that have established places of עבודה זרה;
 and as the Gemara explains,
 כולה שתא פלחי להו
 They worship זרה עבודה there every day.
 Therefore, as Rashi says
 ואסורין במשא ובמתן לעולם
 A Jew is always forbidden to have dealings with them. ®

שמואל says
 בגולה
 אינו אסור אלא יום אידם בלבד
 Outside Eretz Yisroel the Issur משא ומתן applies only on
 the day of the actual holiday but not the preceding and
 following days, because as Rashi explains
 אין אנו יכולים להעמיד עצמינו מלישא וליתן עמהם
 שביניהם אנו יושבין
 ופרנסתנו מהם
 In these places we cannot refrain from dealing with them
 for more than one day, because our livelihood comes from
 the non-Jews, and
 ועוד משום יראה
 Because in these places the Jews have more to fear of the
 non-Jews.

And Rashi in דף ז mentioned a third reason:
 אין העכו"ם אדוקין כל כך בעבודת כוכבים
 Because outside Eretz Yisroel the non-Jews are not as
 attached to their עבודה זרה.

8

רב חנן בר רב חסדא אמר רב
חמשה בתי עבודת כוכבים
קבועין הן

There are five cities
that have established places of עבודה זרה;

and as the Gemara explains,
כולה שתא פלחי להו
They worship זרה עבודה there every day.

Therefore, as Rashi says
ואסורין במשא ובמתן לעולם
A Jew is always forbidden
to have dealings with them.

שמואל
בגולה אינו אסור
אלא יום אידם בלבד

Outside Eretz Yisroel the Issur משא ומתן applies
only on the day of the actual holiday
but not the preceding and following days,

because as Rashi explains
אין אנו יכולים להעמיד עצמינו מלישא וליתן עמהם
שביניהם אנו יושבין ופרנסתנו מהם
In these places we cannot refrain
from dealing with them for more than one day,
because our livelihood comes from the non-Jews.

ועוד משום יראה
Because in these places the Jews have more to fear
of the non-Jews.

And Rashi in דף ז mentioned a third reason:
אין העכו"ם אדוקין כל כך בעבודת כוכבים
Because outside Eretz Yisroel the non-Jews are not
as attached to their עבודה זרה.

